

La Voz de Menorca

Número suelto . . . 10 céntimos
Número atrasado . . . 20

DIARIO REPUBLICANO

Año XVIII. — Número 6395

Subscripción
En la Isla, al mes . . . Ptas. 2'00
Resto de España . . . 3'00
Extranjero, al año . . . 50'00

MAHÓN, MIÉRCOLES 17 SEPTIEMBRE 1924

Redacción y Administración:
CALLE NUEVA.—Teléfono 160

AL PASAR POR PARÍS

(De «El Socialista», de Madrid.)

En la esquina de los bulevares Montparnasse y Raspail está el café de la Rotonda. Es en París un establecimiento de tradición romántica y revolucionaria. La bohemia parisien tiene allí desde hace muchos años uno de sus cobijos predilectos. Contemplad a los concurrentes, y las caras pintarrajeadas de ellas y los chambergos, chalinas y melenas de ellos os recordarán al París de Murger. Aquellos tipos son los mismos que vivían las «Scenes de la vie bohème».

Pero la fama actual de la Rotonda no procede de haber refugiado, en ocios inacabables, a pintores, escultores y literatos en ciernes; de haber sido asilo de celebridades artísticas en agraz. Esa aureola ha sido eclipsada por otra; la Rotonda fué el café habitual de Trotsky durante su residencia en París, antes de la gran revolución rusa.

La Rotonda es ahora el café de don Miguel de Unamuno. La Rotonda, con este público de grisetas y románticos de todas las latitudes, hace hoy las veces del Novelty salmantino, con sus charros y sus estudiantes. La tertulia de don Miguel ha saltado desde la hermosa y sosegada plaza Mayor de Salamanca al bullicioso Montparnasse. En el fondo del café, junto al amplio ventanal encristalado, en una «peña» de españoles, que entre la abigarrada concurrencia semeja un islote, vemos a Unamuno. Rodéanle estudiantes, periodistas y obreros, españoles todos. Don Miguel habla y habla, mientras conforma y desfigura entre sus dedos una bolita de miga de pan que luego, impelida por la uña, ¡zás!, se convierte en proyectil peligroso para los lentes de cualquier contertulio. Hay en el auditorio silencio respetuoso y admirativo. En las pausas del maestro surge alguna pregunta discreta, que siempre parece matizada por el asentimiento.

Nuestra presencia ha perturbado por unos instantes la tertulia. Tras breve y afectuoso diálogo, don Miguel ha reanudado su charla, y nosotros nos hemos sumado al auditorio, fundidos en el mismo silencio y la misma admiración. Son exclusivamente temas políticos de España aquellos en derredor de los cuales gira la palabra de Unamuno, inflamada de pasión. El maestro ha venido del destierro más fuerte y vigoroso. Parece haberse rejuvenecido. Nunca le vimos más animoso para la pelea ni más hiriente en la injuria.

Mira su reloj y se levanta. Es la hora del paseo. Al atravesar la sala, todas las miradas convergen a él. Algunos se descubren a su paso. Don Miguel contesta con ligeras inclinaciones de cabeza, y al hacerlo abre desmesuradamente los ojos, como si quisiera mirar por fuera de las gafas.

A la puerta se han despedido, ceremoniosos, los contertulios de Unamuno. Nos hemos quedado con el Eduardo Ortega Gasset y yo. Atravesamos el Luxemburgo, descendemos hasta el Sena y vamos paseando lentamente por el muelle, frente a los puestos de libros viejos. Don Miguel, conversador infatigable, continúa monopolizando la palabra. Nos habla de Fuerteventura, de la aridez de la tierra, de los camellos... El párroco — un cura riojano — fué en la isla su mejor amigo. De cuando en cuando el insigne profesor se detiene, unas veces para leer la portada de algún libro de los que hay colocados en venta sobre el pretil del muelle; otras para formular con frase tajante y rojez de ira en el rostro un comentario duro.

La noche nos alcanza en los grandes bulevares. Hemos entrado a cenar en el café D'Angleterre, en el bulevar Montmartre. Este café se llamaba de Viena. En agosto de 1914, al declararse la guerra, multitudes frenéticas saciaron en él sus furias patrióticas. Lo destrozaron y le dieron fuego. El cambio de denominación facilitó la reapertura, y el nombre del pueblo enemigo fué sustituido por el de la nación aliada. En plena guerra conocimos nosotros allí de «maitre» a un hombre alto y estirado, con



Pida Vd. en cualquier establecimiento que le enseñen la

Máquina de afeitar "VALET" Auto Strop

No basta ver la "Valet" AutoStrop a través de un escaparate o vitrina para entenderla. Allí se parece a cualquiera otra máquina de afeitar con su estuche de piel, su montura plateada y sus hojas de repuesto.

Solamente teniéndola entre sus manos, viendo cómo se introduce el afilador a través de la máquina, haciéndose cargo de que en diez segundos se da automáticamente a la hoja un filo finísimo, y que para limpiarla bastan únicamente doce segundos; entonces, y solamente entonces, podrá Vd. comprender el verdadero valor de la única máquina que se afila a sí misma.

Modelo "C" No. 101. Con: tres hojas y un cuero afilador todo presentado en un bonito estuche de metal negro. **A ptas 12.50**

De venta en todas partes.

Al por mayor: CASA HASSINGER, S. A. Belmes 75, BARCELONA.

DEPOSITARIO:

FRANCISCO PONS CARRERAS, Sucesor — EL BAZAR —

bigote rojo. Tuvo que irse. Cuando de noche los aeroplanos alemanes lanzaban toneladas de explosivos sobre París, el «maitre» era el blanco preferido por los odios de algunos clientes; que, dudando de sus protestas y de su documentación, le suplantaron austriaco.

No es él quien acude a nosotros para conocer nuestros deseos con el «bloc» y el lapicero en la mano; les otro «maitre» joven, moreno.

Sin pronunciar nosotros palabra alguna que revele nuestra nacionalidad nos habla en castellano, en un castellano correcto, respetando la integridad de todas las erres.

—Tengo el honor—dice—de servir a don Miguel, ¿verdad?

Así, «don Miguel» sólo, con la respetuosa familiaridad tan del agrado de Unamuno.

El «maitre» es de Bayona. Unamuno, y él cambian palabras efusivas en vascuence.

El «maitre» se va a recoger indicaciones de otros comensales. Se adivina que, acaso para crédito y honra del establecimiento, va diciendo bajito a los clientes que aquej señores de barba blanca, tez rojiza y chaleco cerrado hasta lo alto del cuello es don Miguel de Unamuno, el ilustre sabio español de quien tanto habla la prensa parisien, porque todos miran hacia nuestra mesa, y las señoras efocan sus impertinentes hacia don Miguel, que ya ha empezado a amasar entre los dedos las temidas bolitas de miga de pan.

INDALECIO PRIETO.

Para vender o alquilar: Local apropiado para fábrica o taller, en la calle del Comercio 19 y 21. También se venderá una caja de caudales. Informes en esta imprenta. 7.3-p s

FOOT-BALL

¿Cuántos equipos tomarán parte en el Campeonato de Baleares 1924-25?

De nuestro estimado colega *El Día* de Palma de Mallorca, reproducimos los siguientes interesantes párrafos acerca del próximo campeonato de foot ball en las Baleares:

«Piniendo el plazo previamente fijado por el Comité Provincial, para la admisión de clubs, salvo omisión, han presentado sus documentaciones y lo hicieron ya en el anterior ejercicio, unos 40 clubs divididos por localidades del siguiente modo:

F. C. Lloseta, Victoria Eugenia, de Alcudia; Rapid, de La Puebla; Campos; Pomerás; Príncipe de Asturias, de Coll de'n Rebassa; Balear, del Molinar; Alfonso XIII, Regional, Baleares, Estrella, Progreso, Mediterráneo y Atlético, de Palma; Lluçhmayorense y Lluçhmayor S. C.; Isieño, Universal y Congregación Mariana, de Alaró; Constancia e Inquense, de Inca; F. C. Felanitx y Club Deportivo Mariano, de idem.; Manacor y C. D. Mallorca, de Manacor; Ibicenco, Portmany, Sallinas e Ibiza, de Ibiza; Zamora y Ciudadela, de Ciudadela; Alayor F. C. y Alayorense, de Alayor; Unión Sportiva, Iberia y Mahón, de Mahón; España y Levantino, de Villa Carlos.

Ahora bien; nos guardaremos mucho de considerar a todos los anteriormen-

te mencionados como seguros participantes en el presente Campeonato. Faltan aún los informes reglamentarios además de los reparos que pueda oponer la Federación Catalana F. A. puesto que los nuevos reglamentos exigen ciertos rigorismos que tienden a evitar anteriores abusos.

Además, alguno de los clubs arriba mencionados están suspendidos en todos sus derechos federativos de no cumplir los requisitos que en determinado plazo les señaló la Federación Catalana.

De todos modos pueden calcularse en unos treinta y pico los clubs que se hallan en condiciones reglamentarias para disputarse el honroso título, lo que demuestra el creciente desarrollo del futbol balear.

Los premios del último Campeonato.

El Subcomité de Clubs de foot ball en esta isla ha recibido del Comité de Palma las medallas ganadas en el último campeonato por la Unión Sportiva y el Mahón F. C., clasificados en primero y segundo lugar respectivamente entre los de Menorca.

Son de plata dorada las de la Unión Sportiva y de plata las del Mahón, todas ellas muy artísticas.

Sabemos que el Sub-Comité tiene el proyecto de celebrar una solemneidad futbolística para la entrega de dichos trofeos, organizando un partido entre dos selecciones formadas por los jugadores de los primeros equipos de

las cuatro sociedades que tomaron parte en dicho campeonato, o sea las dos que ya hemos citado y el España y Levantino, ambos de Villa Carlos.

Deseamos que pueda llevarse a cabo tan acertada idea.

DE CIUDADELA

La fiesta de los barberos

La fiesta del Gremio de Maestros Barberos de Mahón es ya de todos los del oficio en Menorca, puesto que a ella se asocian los de otras poblaciones y buen número de oficiales, además de algunos simpatizantes.

Este año se ha festejado el día en la pintoresca marina llamada Cala Blanca, entre las frondas de un espeso pinar contiguo; a distancia de unos tres kilómetros de Ciudadela.

De Mahón había salido un auto de los de máxima capacidad de la Compañía Villafranca, totalmente ocupado por excursionistas. En Alayor se incorporaron otros dos autos en los que iban unos doce pasajeros. En Mercadal aguardaba a los festejantes otro auto que desde Ciudadela se había adelantado a recibirlos y en esta última ciudad se incorporó otro; de manera que al llegar a Cala Blanca formaban el cortejo automovilístico cinco carruajes, del servicio público uno de ellos y de turismo los otros.

A la sombra del arbolado, entre el aroma de los pinos y las brisas marinas, ocuparon improvisada mesa cincuenta comensales, a quienes el fondista don Pedro Mercadal sirvió manjares que, por lo abundantes y bien condimentados, merecieron alabanzas; lo mismo que la comisión de maestros barberos ciudadelana organizadora del ágape campestre, pero espléndido, y la de Mahón que había estado en inteligencia y al habla con la primera.

Si en la naturaleza hajagó a los festejantes la nota risueña y pintoresca, lo mismo sucedió en el orden espiritual pues hubo animación, alegría y cordialidad; así lo reconoció el Presidente de la mesa y del Gremio de Maestros Barberos de Mahón al resumir entre atronadores aplausos los brindis y dedicar palabras de congratulación y alabanza a todos los que en Menorca ejercen la profesión de barbero. El mismo espíritu de fraternidad y de cultura expansion animó los barberos durante su permanencia en Ciudadela, en Alayor y en Mercadal.

¡Hermoso ejemplo de compañerismo entre los maestros agremiados y de armonía con los oficiales!

Ciudadela 15 de Septiembre de 1924

Terribles ciclones de violencia extraordinaria, han devastado la isla formosa y varias regiones de Rumania

Muchos muertos y heridos

Londres 10.—Comunican de Tokio que el día 6 un violento tifón ha devastado la isla de Formosa, ocasionando 18 muertos y unos 300 heridos, en su mayoría graves.

Hay unas 3.600 casas completamente destruidas, y un número igual de edificaciones que han sufrido grandes daños. Han quedado undidos unos 60 puentes y han naufragado unas 100 embarcaciones.

En Port Taiku, los daños han sido también importantes, habiendo bastantes víctimas.

El despacho termina comunicando que en las regiones donde actualmente

se desarrolla la guerra civil ha empezado ayer el período de lluvias persistentes.

Bucarest 10.—Se van conociendo detalles del terrible ciclón que se ha desencadenado sobre diversas regiones de Rumania.

En la región del Danubio todas las comunicaciones telegráficas y telefónicas han quedado destruídas. Las líneas férreas han sido levantadas en una gran extensión, y hay itinerarios enteros completamente estropeados.

En la región de Murfatar el ciclón arrancó más de 100 casas de madera y las trasladó a gran distancia. En el momento de desencadenarse el ciclón, las personas que se encontraban en pleno campo fueron arrebatadas por el viento, que las arrastró distancias enormes. Muchas de estas personas cayeron en el Danubio y se ahogaron.

El puerto de Magalia ha quedado destruído, y gran cantidad de barcos pequeños se han ido a pique.

De Villa-Carlos

Multa e intervención judicial

Se estaba bañando un muchacho, como era su costumbre, en medio de Calafons, desnudándose en un bote que al efecto llevaba a lo lejos de la orilla. Cierta día al desembarcar del bote, ya vestido, fué reprendido bruscamente por el primer teniente de Alcalde de esta Villa, que se hallaba en el muelle.

El padre de dicho muchacho, al darse cuenta de que el Teniente de Alcalde reprendía a su hijo, sin motivo para ello, rogó atentamente a dicha Autoridad le expusiera las causas por qué había tratado tan severamente a su hijo. El Teniente de Alcalde en vez de exponer sus razones salió diciendo que bien sabía su cometido y derechos a él conferidos.

Al cabo de unos días recibió el vecino una comunicación en la que se le participaba había sido multado por haber faltado al respeto a la autoridad.

En instancia recurrió el vecino ante el Alcalde, para que el teniente concretara el caso; y el Alcalde no creyó procedente atender al vecino, ratificando la multa.

En vista de la resolución de la Alcaldía, el repetido vecino acudió al Juzgado de primera instancia del partido, y el señor juez falló en el sentido de que no procedía la imposición de multa por la Autoridad Municipal al vecino de referencia.

Automóvil de alquiler para viajes y excursiones

PRECIO MODICO.

Informes, Conserjería «Casino La Unión».

Ayuntamiento de Mahón

Recaudado por consumos del 1.º al 31 de Mayo de 1924

Primera tarifa

Día 1.	362'49 pesetas.
Día 2.	315'49 id.
Día 3.	501'79 id.
Día 4.	589'33 id.
Día 5.	991'00 id.
Día 6.	705'92 id.
Día 7.	396'49 id.
Día 8.	338'89 id.
Día 9.	529'82 id.
Día 10.	537'17 id.
Día 11.	946'43 id.
Día 12.	251'56 id.
Día 13.	1.114'73 id.
Día 14.	507'60 id.
Día 15.	1.190'68 id.
Día 16.	258'01 id.
Día 17.	572'09 id.
Día 18.	477'75 id.
Día 19.	167'54 id.
Día 20.	479'25 id.
Día 21.	331'82 id.
Día 22.	363'95 id.
Día 23.	480'90 id.
Día 24.	823'05 id.
Día 25.	477'05 id.
Día 26.	114'90 id.
Día 27.	387'07 id.
Día 28.	648'05 id.
Día 29.	475'52 id.
Día 30.	182'52 id.
Día 31.	674'24 id.

Segunda tarifa

Día 1.	108'49 pesetas.
Día 2.	76'93 id.
Día 3.	99'83 id.
Día 4.	406'79 id.
Día 5.	163'11 id.
Día 6.	142'83 id.
Día 7.	80'49 id.
Día 8.	95'31 id.
Día 9.	45'05 id.
Día 10.	69'50 id.
Día 11.	358'64 id.
Día 12.	201'35 id.
Día 13.	122'59 id.
Día 14.	93'54 id.
Día 15.	93'57 id.
Día 16.	60'14 id.
Día 17.	99'26 id.
Día 18.	399'64 id.
Día 19.	154'18 id.
Día 20.	115'75 id.
Día 21.	71'88 id.
Día 22.	126'29 id.
Día 23.	60'68 id.
Día 24.	122'03 id.
Día 25.	336'94 id.
Día 26.	148'61 id.
Día 27.	102'55 id.
Día 28.	74'07 id.
Día 29.	111'75 id.
Día 30.	33'41 id.
Día 31.	79'56 id.

Banco de Menorca

Descontamos los cupones vencimiento Octubre próximo de títulos de las Deudas del Estado Interior, Exterior y Amortizable 4 por 100 y de Obligaciones del Tesoro 5 por 100.

También descontamos los demás cupones vencimientos Septiembre y Octubre próximos de otros valores, siempre que su líquido importe nos sea conocido.

PERFUMERIA

Productos sólidos y líquidos
Cremas, polvos, extractos,
Colonias, jabones, dentífricos,
Ron quina, champó, lociones
Aroma delicado y fino

MARCAS NACIONALES

Floralia—Parera—Cortés—Gal etc.

MARCAS EXTRANJERAS

Coty—Houbigant—Guerlain—Crown

Arys—Piver—D'Orsay etc.

CASA BUENAVENTURA

Federico Pons Fargas

MEDICO CIRUJANO

VIA'S URINARIAS

Consulta de 12 a 1 Doctor Orfila, 10

Gratuita en el Hospital Civil: Lunes,

Miércoles y Viernes de 3 a 4.

23 lmv

Ayuntamiento de Mahón

Tribunal de oposiciones

Por acuerdo del Tribunal que ha de juzgar las oposiciones para el nombramiento de un Profesor de Grabado y Modelado de la Escuela Municipal de Artes y Oficios, se señala el día 23 del mes en curso, a las tres horas de la tarde, y lugar en una de las dependencias de la Primera Escuela Nacional de niños de esta Ciudad, sita en la calle de Alonso III, número 8.

Lo que se hace público para general conocimiento.

Mahón a 16 de Septiembre de 1924.
—El Alcalde accidental, Joaquín Conforto.

El papel de fumar

B

Es el preferido de los fumadores

4

La voz de la calle

La correspondencia

Varias veces nos hemos ocupado del asunto, y parece cae en saco roto, pues por lo visto no hay manera de desembarcar y transportar con mayor rapidez a la estafeta la correspondencia que traen los vapores correos.

Nos hace el efecto de que nadie se ocupa de ello, o bien no hay voluntad para hacerlo, y eso que en el contrato de las comunicaciones marítimas, dice que a la llegada del vapor y antes de poner plancha, debe sacarse la correspondencia por el portalón y ponerla dentro un bote para después trasladarla en un vehículo, tirado por dos caballos, y durante el trayecto han de ir al trote.

De no haberse modificado el contrato desde que tiene el servicio a su cargo la Transmediterránea se comprende fácilmente que debe hacerse así, por ser la manera más rápida de transporte, si bien no es del todo moderna porque hoy muchos casos de esta índole son resueltos por los autos y camionetas.

Tenemos entendido que hace un par de años se construyó, con el fin consabido, un coche que debía cerrarse herméticamente y había de ir tirado por dos caballerías, pero parece no dió resultado práctico; se metió en un almacén y allí quedó.

En los tiempos remotos en que no había otro sistema de transporte podía pasar esto; pero actualmente, cuando han cambiado muchas cosas, y el mundo va civilizándose y progresando paulatinamente, es cuestión de estudiar el modo más práctico y de mayor rapidez para el transporte de la correspondencia desde el desembarque hasta la Estafeta de Correos.

Esperamos que nuestras autoridades y también el señor Delegado de la Transmediterránea en esta tomarán interés en el asunto referido.

RÉGULO

TEATRO PRINCIPAL

TEMPLO DE LA CINEMATOGRAFIA

Jueves día 18 Septiembre 1924.—A las 9 y media de la noche.

Estreno de la super-joya en 5 partes, exclusiva Gaumont

El valor del silencio

por CLARA KIMBALL.

Pamplinas en el polo Norte

Cómica en dos partes

Próxima semana

LA REINA CAROLINA

Por CARLA NELSEN

NOTA. Esta Empresa por razones particulares no anuncia en el periódico *El Bien Público*.

CASINO DEL CONSEY

DOMINGO 21 DE SEPTIEMBRE

A las 6 y media y 9 y media

Estreno de la grandiosa comedia dramática, editada a todo lujo y perfección

Todo un caballero

Creación del eminente actor, que en esta extraordinaria producción hace gala de todas sus innumerables cualidades artísticas, el inimitable WILLIAM RUSSELL.

Completará el programa la de risa continua SANDALIO EN ORIENTE por JIMI AUBRAY.

Pronto: *La voz de la sangre*, *En pos de la venganza* y *Entereza de carácter* tres asuntos de fuerza dramática monstruosa por el genio WILLIAM FARNUM.

Muy pronto: *La película más maravillosa que se ha hecho, la historia de amor que se ha filmado con más derroche de lujo LA ROSA DE NEW YORK*, de Selecciones Capitolio.

TRIANON

Viernes día 19 de Septiembre de 1924.

A las 6 y cuarto de la tarde. Vermut de Moda

Con el Sexteto Worsley y Jaz Band.

ESTRENO de la primera jornada de la grandiosa película, en dos jornadas, edición Terra Film, Selección Extraordinaria del Programa Verdaguer, titulada

La Máscara de Hierro

Tomada de la popular obra del gran novelista Alejandro Dumas, considerada como su obra maestra, admirablemente interpretada por BRUNO DECARLI, con una presentación de primer orden, en la que se guarda fidelidad absoluta a todos los detalles de la época.

VERDADERA JOYA DEL ARTE CINEMATOGRAFICO.

Completarán el programa una revista y la deliciosa cinta cómica en dos partes

CAMELANCIA FINA

Noticias marítimas

Movimiento de buques

Hoy o mañana debe llegar el transporte de guerra «Contramaestre Casado», que trae mil toneladas de carbón mineral para esta Base Naval.

—Está a la carga en Barcelona, el pailebot «Leonor», que saldrá sobre el 19 del actual, para este puerto.

—Retrasará su llegada a esta, el vapor sueco «Holmia», pues según noticias recibidas últimamente, se sabe que cambió de ruta debiendo hacer escala en Gibraltar, Almería y Alicante.

Se avisará la salida cuando lo haga de este último puerto, calculando llegará a esta a principios de Octubre.

—Para Barcelona salió ayer tarde el vapor correo «Vicente La Roda» con el pasaje y carga.

—Hoy ha llegado a Ciudadela procedente de Palma el vapor correo.

La correspondencia que ha traído dicho buque ha sido repartida esta mañana en esta ciudad.

—El vapor correo «Tintoré» saldrá mañana a las ocho de la misma para Alcudia y Barcelona.

Dicese que en Alcudia debe embarcar unos 200 cerdos cebados.

—Hoy regresará la escuadrilla de buques de la Base Naval, después de efectuar un crucero por las costas de Menorca e Ibiza.

Baños

Aprovechando la oportunidad de los días calurosos que reinan, son muchos los bañistas que acuden a las casetas instaladas en el andén del muelle.

Crédito Mercantil de Menorca

Queda abierto el descuento de los cupones vencimiento Octubre próximo de las deudas Interior, Exterior y Amortizable 4 por 100 y de obligaciones del Tesoro.

Pagamos también otros cupones vencidos en Septiembre actual y Octubre próximo, algunos de ellos libre de comisión.

Crónica local y general

Servicios de los municipales

Ayer fué arrestado un borracho a quien el vigilante de mercados sorprendió deambulando por el claustro de abastos.

Por abandonar durante ocho horas un carro fué denunciado por un municipal el conductor del mismo. El vehículo fué retirado de la vía pública.

Hoy concretamos

La preciosa cinematografía muy selecta que mañana se estrenará en el Teatro Principal es una espléndida edición americana avalada por la casa Gaumont que le adquirió como exclusiva. Ya se sabe es del dominio público que dicha marca sólo refrenda películas seleccionadas.

Tal es la que nos ocupa y que lleva por título «El valor del silencio».

Luce en ella su arte inimitable, su hermosura, su distinción y elegancia la eminente Clara Kimball Joung, actriz de fama mundial y por ninguna otra superada. Véase pues si esto es concreto: Clara Kimball y la marca Gaumont.

Léase ahora el tema del film: *Dedicado a las mujeres que hablan demasiado de sus maridos*.

En la calle de Anunciay, 26, se informa y reciben toda clase de encargos para la acreditada casa TEINTURERIE A. CHATELAIN de Barcelona. Especialidad en los Lavados en Seco. Colores finos y sólidos sobre toda clase de géneros. Negros para lutos, lavables y permanentes. Desinfección garantizada de todas las prendas. Rapidez y pulcritud. Si su ropa de vestir está sucia y ajada o descolorida, con poco gasto se la devolverán a usted limpia, aprestada y como rejuvenecida. Pruébelo usted hoy mismo con cualquier prenda, Anunciay, 26. 14S

SALON VICTORIA

Miércoles día 17 de Septiembre de 1924.—A las 9 y media.

FUNCIÓN POPULAR VEINTICINCO CENTIMOS

(ENTRADA UNICA)

Ultima proyección de la grandiosa producción americana en 5 partes, titulada

EL JUEGO DE LA VIDA

Interpretada por una pléyade de artistas elegidos entre los de más fama, y entre los que sobresale por su hermosura e ingenuidad la bellísima

ALICE TERRY

Sábado 20: INAUGURACION DE LA TEMPORADA.

Presentación de una de nuestras

GRANDES EXCLUSIVAS

Aviso: Se admiten encargos de abono en la taquilla de este Salón desde el miércoles de 6 y media a 8.

CAMPO DE LA UNION

CALLE SAN CARLOS

Grandes partidos de Foot-Ball para los días 20 y 21 del corriente a las 5 de la tarde.

F. C. Badalona contra Unión Sportiva

1.ª categoría. Grupo B.

PRECIOS

Entrada general	1'50	Sillas	0'50
Entrada de socio	1'00	Palcos.	7'00
Media entrada	1'00	Señoras GRATIS	
Menores de diez años.	0'25		

Aviso: La taquilla estará abierta al público jueves y viernes de 5 a 7 y media tarde y domingo de 10 a 1.

Revista de modas

«La Moda Elegante Ilustrada» publica en su número del mes de Septiembre, cien modelos diferentes de trajes y abrigos, sombreros para señora y niño, veintitres labores prácticas con dibujos a tamaño de ejecución, trabajos literarios de Ortiz de Pinedo, Gamín Valero de Bernave, Agustín López, Francisco García Ortega, consejos, recetas, conocimientos útiles, etc., etcétera.

Pidan número de muestra y boletín de suscripción a «La Moda Elegante Ilustrada». Precios los 46-Madrid.

Contribuciones

Por la Tesorería de Hacienda de esta provincia se ha dictado la providencia de primer grado de apremio contra todos los morosos al pago de las cuotas del primer trimestre de 1924-25.

Arregladamente a la Instrucción del Ramo, se concede un plazo de tres días, del 18 al 20 de los corrientes, para hacer efectivas dichas cuotas con el recargo del 5 por 100 en la oficina de recaudación, Infanta 12, de esta localidad.

Ciclismo

Del vapor correo «Tintoré» fueron desembarcados dos bultos conteniendo una moto cicleta y cuatro bicicletas, para este Gobierno militar.

Camisas y calzoncillos caballero a la medida.

Batas, blusones y abrigos señora a la medida.

Baberos, delantales y trajes niño a la medida.

Es la casa Manolo Cardona especial en sus confecciones.

Hannover 28 y Buenavista 2.

De viaje

A bordo del vapor correo salieron ayer tarde para Barcelona 87 pasajeros, entre ellos don José de Vigo, señora, y cuñada, don Juan F. Taltavull, don Juan Escudero Seguí, don Saturnino Derresdías y esposa, don Antonio Mercadal, don José Venturini, don Rogelio Rotger y los artistas «Les Aubin Leonel».

Deseamos hayan tenido feliz viaje.

Una máquina de afeitar Ideal

La hemos visto en una exposición de exquisito gusto montada en el escaparate de la casa Francisco Pons Carreras Sucesor, calle Hannover 11.

Se trata de la VALET AUTO STROP que en el extranjero es la máquina de afeitar predilecta y nos alegramos verla introducirse ahora también entre nosotros. Es verdaderamente sorprendente que en un aparato tan sencillo se puedan reunir tantas ventajas como el suavizado automático de las hojas, la graduación según la conveniencia de cada uno, la protección contra cortes, la sencillez de la limpieza, etcétera. Deseamos a esta célebre máquina un completo éxito y no dudamos que pronto será la más popular ya que aparte de sus cualidades los precios que varían entre Ptas. 6'75 y 57'50 la ponen al alcance de todas las fortunas.

Próxima visita del F. C. Badalona

Ha de haber causado muy buen efecto entre los verdaderos aficionados al fútbol el anuncio de la próxima visita del F. C. Badalona, contratado por la Unión Sportiva para celebrar dos encuentros con su primer once para los días 20 y 21.

Los que siguen paso a paso la marcha del fútbol estarán enterados de que se trata de un equipo de 1.ª Categoría del Grupo B.

Sus componentes son: Brú; Massanet, Bosch; Rodrigo, Gamis, Silvestre; Giró, Rello, Tejedor I, Llinás y Tejedor III. Suplentes: Cantues y Pérez.

El F. C. Badalona tiene una historia brillantísima y se ha distinguido siempre por su hermoso juego de conjunto. Últimamente ha logrado victorias espléndidas, como lo demuestra los resultados obtenidos sobre el C. D. Europa, al que ganó por 3 a 2, R. C. D. Español, vencido por 2 a 1, U. S. de Sans, batido por 1 a 3, y al C. D. Júpiter

INSTITUTO MUSICAL

GONZALEZ MENSA

1924-1925

Curso particular, que empezará en 15 de Septiembre, a base de los estudios que rigen en la Escuela Municipal de Música y en el Real Conservatorio de Barcelona.

Clases de Piano, Violín y demás instrumentos de arco.

Solfeo y Harmonía. — CIFUENTES, 16.

LECCIONES PARTICULARES A DOMICILIO

A las modistas y amas de casa

Se ha recibido el primer surtido de revistas de modas para las temporadas de

OTOÑO E INVIERNO

Lo más hermoso, más nuevo y de más exquisito gusto que se publica en Francia, Inglaterra y España.

Surtido completo.

Tipografía Mahonesa, calle Nueva.

con el resultado también favorable de 4 a 2.

Lo apuntado es más que suficiente para demostrar la valía del equipo que en breve será nuestro huésped y ha de ser preciso que los locales pongan todo su empeño y saber para hacer buen papel frente a equipo de tal valía.

Banco de Menorca

Bolsa de Barcelona Del 16 Septiembre 1924

Francos cheque	40'35
Libras	33'72
Dollars	7'56
Liras	33'00
Interior serie A	71'40
Id. id. B	71'40
Oblig. Tesoro 2 años Ene. serie A	00'00
Amort. 5 por 100 serie A 1920	95'20
Id. id. B	95'20
Exterior serie A	87'00
Oblig. Barcelona de Electricidad 6 por 100 1920	00'00
Id. F. C. Catalanes 6 p. 100	101'75
Id. Cp. Gral. Tranvías 5 p. 100	92'50
Id. id. Trasatlántica 6 p. 100 1922	103'75
Id. F. C. Norte Prioridad 3 por 100	67'50
Id. Sdad. Gral. Aguas Barcelona 6 por 100	101'00
Id. Cáceres Variable	00'00
Amortizable 5 por 100 Serie A 1917	95'10
Amortizable 5 por 100 Serie B. 1917	95'10

Crédito Mercantil de Menorca

Bolsa de Barcelona 16 de Septiembre	
Amortizable 5 por 1.ª A 1920	95'20
Id. » B. »	95'20
Interior » A. »	71'40
Id. » B. »	71'40
Amortizable 5 por p. 1.ª A. 1917	95'00
Id. » B. »	95'00
Exterior » A. »	87'00
Id. » B. »	86'70
Obl. Norte Prioridad Barcelona	67'50
Alicantes 3.ª p. 1.ª hipoteca	61'65
Id. Trasatlántica 4 p. 1.ª	86'50
Id. » 6 p. 1.ª	100'25
Id. » 1922.	104'50
Id. Andaluces 2.ª serie fijo	00'00
Francos cheque París	40'35
Liras » Roma	33'00
Dollars » Nueva York	7'56
Libras cheque Londres	33'72

BOLSA DE MADRID

16 Septiembre de 1924	
Obligaciones Tesoro 5 p. 1.ª A.	101'90
Id. id. id. B.	101'90
Cédulas B. Hip. España 4 p. 1.ª	91'00
Id. id. id. 5 p. 1.ª	99'25
Id. id. id. 6 p. 1.ª	109'00

SARNA

Antisánico MARTI El único que la cura sin baño. Véndese en todas las farmacias.

ciones y pretenden tan sólo que el país pueda manifestarse libremente en momentos en que tan graves cuestiones se ventilan.

La Junta de gobierno contará con varios hombres civiles.

Renuncia aceptada

Santiago de Chile.—La Junta militar de gobierno ha resuelto aceptar la renuncia del presidente Alessandri.

Esté no piensa permanecer en la República Argentina y marchará, seguramente, a Europa.

Francia y los soviets

París.—Se ha constituido una comisión para estudiar cuanto se refiere a la reanudación de las relaciones entre Francia y los Soviets.

Dicha comisión estará también encargada de estudiar una fórmula de reconocimiento del Gobierno de Moscú.

Estará compuesta por cinco miembros, entre los cuales figura el señor Noulens, ex embajador de Francia en Petrogrado.

La referida comisión se reunirá, seguramente, a principios de octubre próximo.

¿Se proclamará la república en Irlanda?

Londres.—Un telegrama asegura, desde Londres, que De Valera, a quien no se tardará en ver desempeñando un papel muy importante y activo en la vida política de su país, tiene el propósito de proclamar la República de Irlanda, pidiendo al rey de Inglaterra que sea su primer presidente.

Si, como es de esperar, el rey se niega a ocupar el cargo, se hará el ofrecimiento al príncipe de Gales. Los irlandeses confían en que el heredero del Trono aceptará, y que, de esta suerte, todos los futuros príncipes de Gales serán también presidentes de la República irlandesa.

El terror

Constantinopla.—Las informaciones procedentes de toda la Georgia confirman que han recrudecido los combates entre las fuerzas soviéticas y los insurgentes. Estos parece que han conseguido últimamente varios éxitos, especialmente en la provincia de Abkasia.

En ésta, lo mismo que en el Kuban, Dughestan y Azerbedjan, los georgianos dominan en extensas comarcas. También han conseguido hacerse dueños del ferrocarril transcaucásico y todas las redes auxiliares; a pesar de los esfuerzos de las tropas rojas para impedirlo.

Las autoridades soviéticas han ordenado en todo el país numerosas ejecuciones contra supuestos complicados en el levantamiento. En Tiflis y en Batum reina el terror.

Interés por conocer España

Londres.—Encauzado el movimiento turístico extranjero hacia España, salieron para Madrid unos setenta arquitectos ingleses, pertenecientes a la Architectural Society de Londres.

En el muelle de la estación Victoria había numerosísimo público para despedir a los expedicionarios.

Un número considerable de carruajes de la oficina de turismo española ostentando lazos con los colores españoles condujo a la estación a los viajeros y a sus acompañantes.

También llegarán procedentes de Barcelona, unos 60 ex alcaldes y concejales ingleses con sus familias, pertenecientes a la National House and Town Planning Council, los cuales se hospedarán en el hotel Palace.

El lunes se efectuará una excursión a Toledo, saliendo el martes por la mañana para Granada, Sevilla y Córdoba, donde estudiarán la arquitectura española y el problema de la vivienda moderna.

En la semana próxima saldrá de Londres otra expedición para asistir al Congreso internacional de Geografía, que se abrirá en el Palacio del Congreso de los diputados en Madrid.

Se nota cada día mayor interés en Inglaterra y en Norte América por conocer España, su historia y sus monumentos históricos, lo cual es debido principalmente a la eficaz labor realizada por la Comisaría regia de turismo de Madrid y el Spains Travel Bureau de Londres, cuya existencia se debe sobre todo al patriotismo, y a las dotes de organización, actividad e iniciativa del embajador de España en Londres.

La oficina española en esta capital ha emprendido hace dos años una activa campaña para destruir las leyendas que tanto venían perjudicando a España y facilitar completamente gratis toda clase de informes españoles, demostrando que los turistas reciben en España el mismo trato y disfrutan de las mismas facilidades y comodidades que en cualquier otro país.

DE ESPAÑA

Salida de barcos

Barcelona.—Conforme estaba anunciado, zarpó de ésta la escuadra inglesa que durante unos días ha permanecido en aguas barcelonesas.

A las nueve de la mañana salió el primer buque, siguiendo los otros escalonadamente, hasta las dos de la tarde, hora en que salió el último.

Los destroyers fueron los primeros en abandonar nuestras aguas.

Los buques, como se recordará, son los siguientes:

Accrazado «Iron Duke», buque insignia; buque-taller (acorazado) «Sandhuerrit», depósito de aeronáutica «Eagle», destroyers «Woscerter», «Vaubler», «Whisher», «Monstros», «Wren», «Verramous», «Witd» y «Whitemole».

Telegramas Oficiales

Facilitados en la Delegación del Gobierno

Madrid 17, 4-00.

Parte de la guerra del día de ayer. Zona oriental sin novedad.

Zona occidental: Ha sido establecida la antigua posición de Monte Negrón, protegiendo la carretera y ferrocarril de Ceuta a Tetuán. Ayer fué hostilizada ligeramente la posición de Gorgues.

Las posiciones de Aferrun números 1 y 2 continúan siendo atacadas por numeroso enemigo.

Desde Dar Acoba y tras reñido combate ha sido abastecida Loma Verde, quedando enemigos muertos en las trincheras que se tomaron.

En Murathar sur ha sido agredida la descubierta y aguada, siendo rechazado el enemigo.

En el resto de la zona las agresiones a puestos y servicios se siguen produciendo, aunque en menor número.

ULTIMA HORA

Cerramos la edición sin haber recibido la conferencia cablegráfica. Hoy es por lo visto día de mal servicio después de una temporada en que se ha prestado, si no como es debido, bastante regularmente.

Gabinete y Laboratorio Odontológico

Dr.

Antonio E. Codina

Con todos los adelantos y aparatos más modernos.

Dentaduras sin paladar ni ganchos.

Aparatos de Ortodoncia.

Extracciones sin dolor.

Las dentaduras se entregan a las 24 horas.

Pi y Margall, 4, principal. 64

Para vender Dos pianos manubrio. Informes Cos de Gracia 65, o en Fornells Casa Burdó.

Tipografía Mahonesa. Calle Nueva

TIPOGRAFIA MAHONESA

CALLE NUEVA

Se hacen toda clase de trabajos de imprenta en negro y en colores. -- Especialidad en trabajo comercial

Se sirven todas las obras editadas tanto en España como en el extranjero. Relaciones con las principales casas editoriales. Obras literarias y científicas

Gran surtido en toda clase de objetos de escritorio. Papel para cartas. Papel pautado para música. Papeles y objetos para dibujos. Cartulinas, Tintas, etcétera

TARIFA DE ANUNCIOS DE La Voz de Menorca

Anuncios publicados en segunda o tercera página

Ancho de una columna

De 1 a 5 líneas cuerpo 10 y de 1 a 5 inserciones. 3'00 pts.

De 1 a 5 líneas cuerpo 10 y de 4 a 5 inserciones. 5'00 >

De 1 a 5 líneas cuerpo 10 más de 6 inserciones; la inserción 0'50 >

De 6 a 10 líneas cuerpo 10 y de 1 a 5 inserciones 5'00 >

De 6 a 10 líneas cuerpo 10 y de 4 a 6 inserciones 8'00 >

De 6 a 10 líneas cuerpo 10 más de 1 inserción; la inserción. 1'00 >

Más de 10 líneas a 0'15 la línea por inserción

Ancho de tres columnas

Veinticinco por ciento de aumento sobre los precios señalados para las dos columnas.

De un octavo de página

Por una inserción 10'00 ptas.

Por dos inserciones 15'00 >

Cada nueva inserción 4 pesetas de aumento

De un cuarto de página

Por una inserción. 20'00 ptas.

Por dos inserciones 30'00 >

Cada nueva inserción 7'50 ptas. de aumento

De media página

Doble precio que el señalado para el cuarto de página.

De página entera

Doble precio que el señalado para la media página.

Anuncios de Teatros y Cines

Compuestos del ancho de dos columnas y del tamaño hasta 12 centímetros, contratado por mes, precio especial: 22'50 al mes. Estos anuncios si se publican menos de un mes, pagarán los precios señalados por esta tarifa para los demás anuncios.

ESQUELAS MORTUORIAS

Del ancho de una columna. 7'50 pts

A dos columnas 20'00 >

Un octavo de página. 55'00 >

Un cuarto de página 50'00 >

Media página 75'00 >

Página entera 100'00 >

Los anuncios y esquelmas mortuorias publicados en primera página, pagarán doble precio que los señalados para la segunda o tercera.

Los anuncios publicados en cuarta pagina pagarán la mitad de precio señalado para los de segunda o tercera.

OBSERVACIONES.—1.ª La elección de sitio en cualquiera de las páginas implica un recargo por ciento sobre los precios señalados.—2.ª Todos los anuncios se cobrarán por adelantado.—3.ª No se admitirá ningún anuncio que no venga bien expresado, los días y página en que se desee su publicación, requisito indispensable para la aplicación de la correspondiente tarifa.—4.ª Los suscriptores al periódico tienen derecho al beneficio de un 25 por ciento de descuento sobre los precios de esta tarifa, menos en las esquelmas mortuorias

OBRAS DE PALACIO VALDÉS

— 4 PESETAS TOMO —

El señorito Octavio.—Marta y María.—El idilio de un enfermo.—Aguas fuertes. (Novelas y cuadros).—José.—Riverita.—Maximina. (Segunda parte de Riverita).—El cuarto Poder.—La hermana San Sulpicio.—La espuma.—La Fe.—El Maestrante.—El origen del pensamiento.—Los mafos de Cádiz.—La alegría del Capitán Ribot.—La aldea perdida.—Tristán o el pesimismo.—Sembanzas literarias (Los oradores del Ateneo, Los novelistas españoles, Nuevo viaje al Parnaso).—Papeles del Doctor Angélico.—La novela de un novelista.—La Hija de Natalia.

Pueden adquirirse, en esta ciudad, en la Tipografía Mahonesa

LA HISPANO SUIZA

FABRICA DE AUTOMOVILES TURISMO, OMNIBUS, CAMIONES, MOTORES MARINOS, MOTORES PARA AVIACION

PRECIO Y CATALOGOS PIDANSE AL UNICO REPRESENTANTE EN MENORCA

DON JUAN T. VIDAL

DOCTOR ORFILA 8.—MAHON

OBRAS COMPLETAS DE M. LINARES RIVAS

A 4'20 pesetas tomo

Pueden adquirirse, en esta ciudad, en la Tipografía Mahonesa

El mejor y más extenso surtido de estuquería para cartas

Lo mismo para señoras que para caballeros

Se encontrará, en esta ciudad, en la Tipografía Mahonesa, calle Nueva.

OBRA NUEVA

La mujer que agotó el amor (Novela)

Por Alberto Insúa

Precio: 5 pesetas

Véndese en esta ciudad, en la Tipografía Mahonesa, calle Nueva.

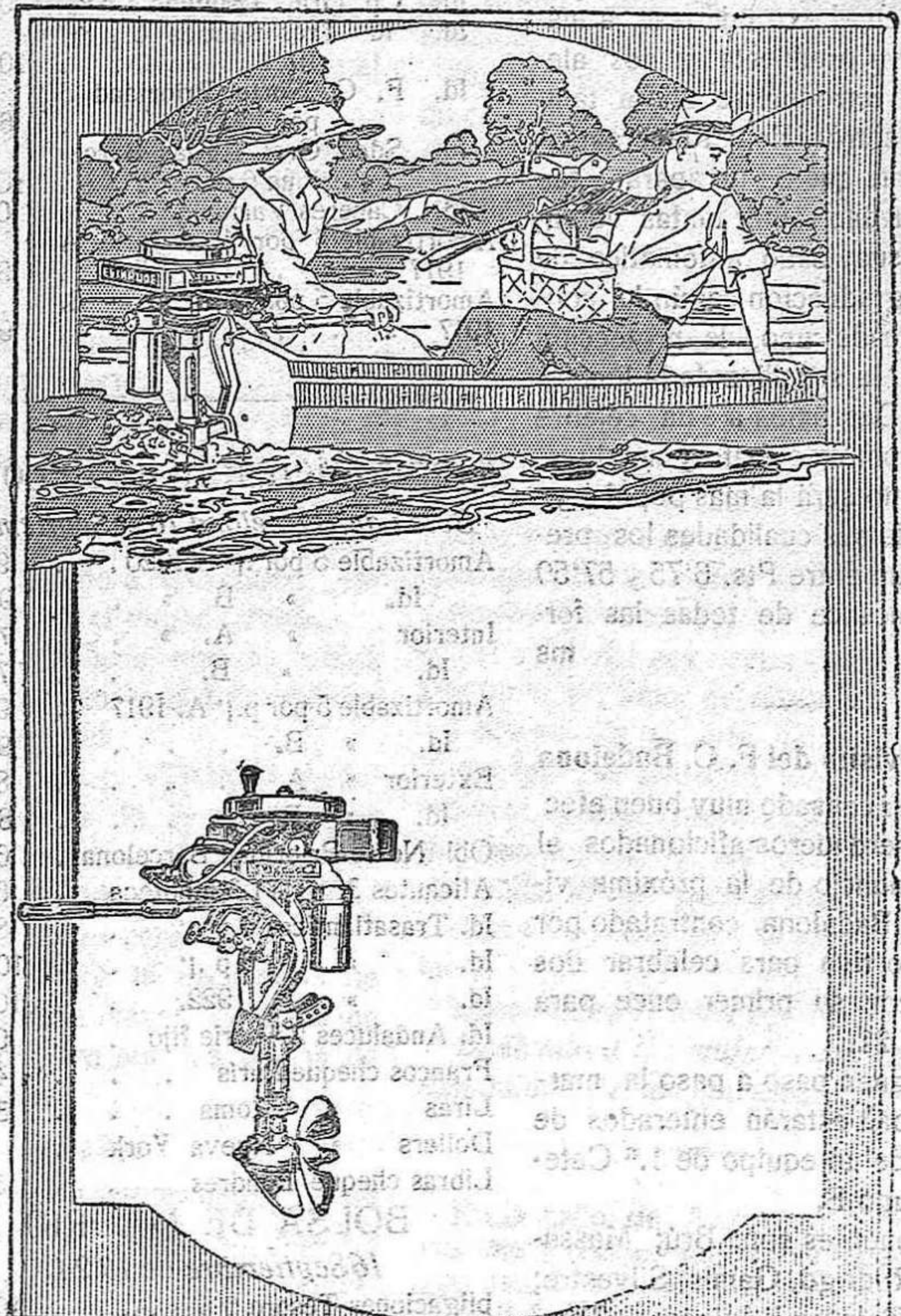
OBRA NUEVA

PEDRO MATA

El hombre que se reía del amor NOVELA

Precio: 5 pesetas

Véndese, en esta ciudad, en la Tipografía Mahonesa, calle Nueva



La Novela de Hoy Rondas de Menorca

A los coleccionistas y a los lectores en general

Se participa que en la Tipografía Mahonesa, calle Nueva, se ha recibido una nueva remesa de todos los números atrasados de dicha publicación que no están ya agotados.

Manuales Gallach

La colección más completa

Véndense en colecciones y en tomos sueltos, en esta ciudad en la Tipografía Mahonesa

recullides y anotades per **ANDREU FERRER GINART**

Preu: 12 pessetes.

Cansonetes Menorquines recullides y anotades per **ANDREU FERRER GINART**

Preu: 2'50 pessetes.

Se venen a sa Tipografía Mahonesa, carrer Nou

EVINRUDE

Motor amovible para botes de remos de paseo y para fines comerciales.

Precio 850 pesetas franco Barcelona

Representante para Menorca:

DON JUAN T. VIDAL

DOCTOR ORFILA 8.—MAHON